

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 97 (1971)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

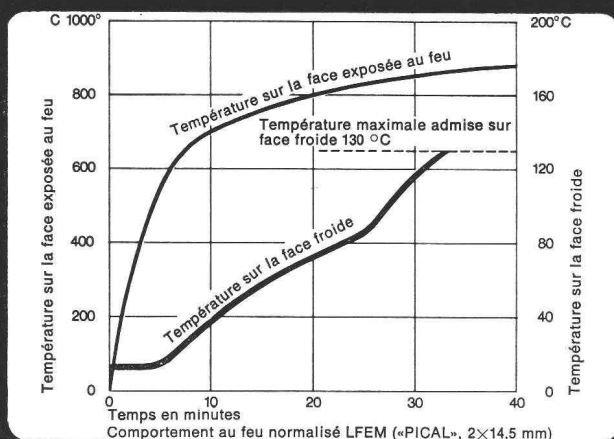
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PICAL

ne protège pas seulement du feu



La plaque isolante PICAL ne s'enflamme pas. Elle est incombustible et elle trouve sa meilleure application dans les constructions exigeant un revêtement protecteur efficace.

Les plaques isolantes PICAL forment une barrière protectrice idéale contre le feu. Ainsi que le confirme l'attestation de l'EMPA, en cas d'incendie, elles ne se carbonisent pas, elles ne forment pas de gouttes et ne dégagent ni fumée ni gaz nocifs.

Les plaques isolantes PICAL ont un coefficient de conductibilité thermique réduit, elles absorbent les sons et, en cas d'humidité, exercent une fonction régulatrice. Elles sont légères et peuvent facilement être travaillées. Tenez également compte du fait qu'en utilisant nos plaques PICAL vous répondez aux prescriptions relatives à la lutte contre les incendies et que vous protégez plus efficacement votre construction et ses occupants.

Eternit®

Marque déposée de produits d'amiante-ciment

ZSCHOKKE

Génie civil et bâtiment Travaux spéciaux Entreprise générale Bureau d'étude

Ponts



Pont de Saint-Georges sur l'Arve, Genève; Bétonnage du tablier sur éléments préfabriqués
Maître de l'ouvrage: Département des travaux publics, Genève
Ingénieurs: Bourquin & Stencek, Genève; Société Générale pour l'Industrie, Genève

SOCIÉTÉ ANONYME CONRAD ZSCHOKKE

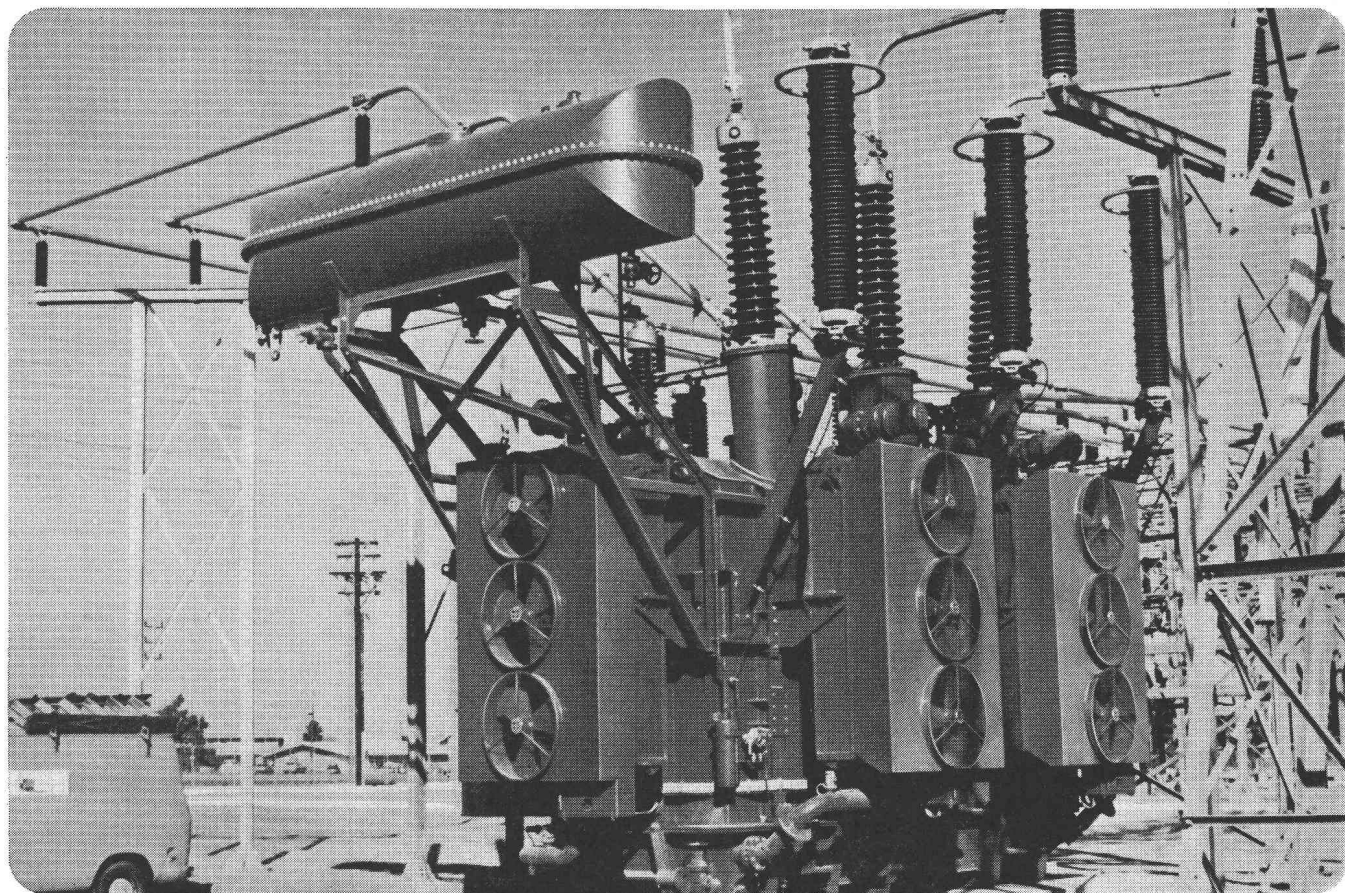
1207	GENÈVE	rue du 31-Décembre 42	(022) 35 12 20
6460	ALTDORF	Bahnhofstrasse 37	(044) 2 44 55
6500	BELLINZONA	Pzo Pza del Sole	(092) 5 51 41
3000	BERN	Neubrückstrasse 92	(031) 24 12 76
7000	CHUR	Quaderstrasse 18	(081) 22 08 44
5312	DOETTINGEN	Aargau	(056) 45 21 21
1700	FRIBOURG	route de Villars 1	(037) 9 20 55

AKTIENGESELLSCHAFT CONRAD ZSCHOKKE

8045	ZÜRICH	Räffelstrasse 11	(051) 35 52 35
8045	ZÜRICH	* Uetlibergstrasse 194	(051) 35 58 11
1000	LAUSANNE	rue Sébeillon 7	(021) 24 00 42
8752	NAEFELS	Kerenzerbergstrasse	(058) 4 45 06
7320	SARGANS	St. Gallen	(085) 3 12 44
1950	SION	avenue de la Gare 8	(027) 2 31 82
3920	ZERMATT	Chalet Franzen	(028) 7 70 65

* Abt. für Pfählungen und Spezialarbeiten

FROM SECHERON TO USA



Autotransformateur triphasé de réglage de 224/224/25 MVA,
230/73,5 \pm 16 \times 0,46/12,5 kV, 60 Hz, installé dans le poste de
Hurley (Sacramento, U. S. A.)

sécheron

S.A. des Ateliers de Sécheron
Genève

T 106 f

Voici la solution durable et efficace à vos problèmes d'étanchéité. Plus de soucis de joints, de remontées, de collerettes, de fixations, de dilatation, de vieillissement, d'effets de la pollution de l'air, de propagation du feu.

VULCASPRAY

étanchéité en une seule membrane
supprime la ferblanterie
se pulvérise sur n'importe quoi
se pulvérise n'importe où
se pulvérise n'importe comment
se pulvérise à froid, sans solvant
se pulvérise sur des surfaces mouillées
se pulvérise rapidement, 400 à 600 m² par jour
n'entretient pas le feu, **est auto-extinguible**
est élastique, 600 à 800 % d'allongement
est compatible avec les bitumes
se crépit et se peint
est compétitif
convient pour étancher **définitivement** les toitures, bassins,
réservoirs, piscines, tunnels, ponts, cuvelages,
gunitages, etc.
résiste aux sous-pressions.

Demandez-nous un rendez-vous, une documentation, nous vous renseignerons volontiers.



VULCATEC SA

Av. Druey 10

tél. 021 35 22 00

1004 LAUSANNE



USINES DE LAMPES ÉLECTRIQUES AARAU SA 5035 Unterentfelden

Telefon 064/43 41 41



TUYAUX PLASTIQUES ET RACCORDS

pour Canalisations
Conduites à pression
Conduites d'écoulement
Drainages
Industries

raisons Poids faible
Pose simple
Surface hydrauliquement lisse
Haute résistance à l'abrasion
Résistance à la corrosion
Longévité
Étanchéité absolue

SA
POUR PRODUITS
SYNTHETIQUES
8022 ZURICH

TELEPHONE 051 27 21 33 / 27 37 30